



ALRIGHT NEXT.  
HOW ABOUT THAT  
GIRL WITH BROWN  
SHORT HAIR?

**FILE:11**      **Death Island**

NO... SHE'S KINDA  
PLUMPISH. BET SHE'S  
WEARING BLACK  
BIKINIS FOR A  
SLIMMER, BETTER  
FITTED LOOK



EH, THAT UNEVENLY  
DYED HAIR SHOWS HER  
STALENESS, A ONE-  
PIECE IN SUBDUED  
COLOR, I GUESS



CAN IT  
...



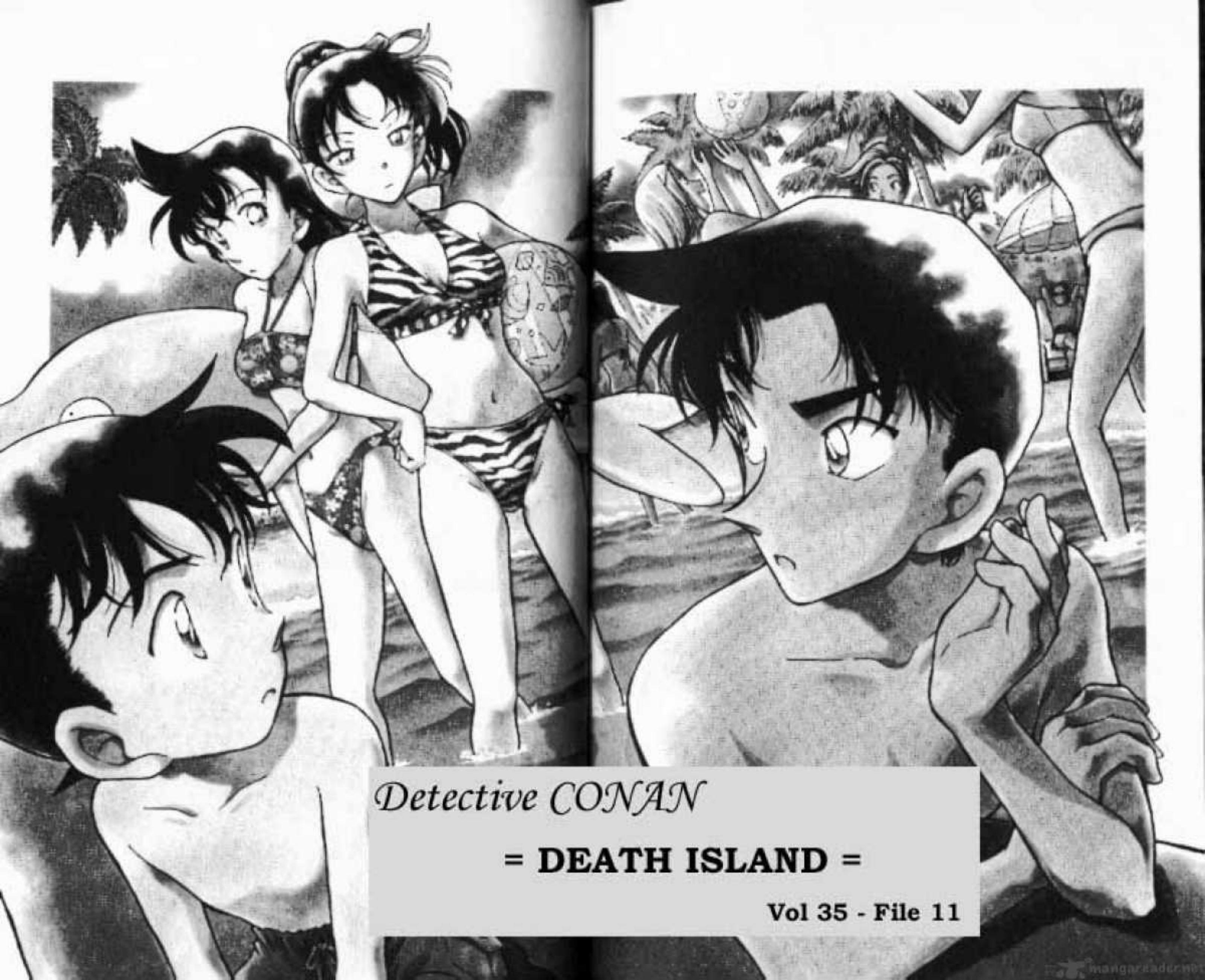
YOU REALLY  
SUCK AT THIS  
KIND OF DEDUC-  
TIONS, HUH?!



SEE,  
THERE!  
I WIN  
AGAIN!



WHAT  
SUCKS  
?



*Detective CONAN*

**= DEATH ISLAND =**

**Vol 35 - File 11**



IF ONLY YOUR PARENTS KNEW... THEY'D BE VERY PROUD OF YOU...

PLAYING A GUESSING GAME ON GIRLS' SWIM-SUITS WITH A KID...

K, KAZUHA ...



T... TIGER ...

I, IDIOT ...

HEIJI IS SO COOL! HE SAID "KAZUHA'S WILL BE TIGER STRIPES" AND HE WAS RIGHT ON!!



C'MON! DON'T GET ME WRONG! I HAD TO PLAY ALONG WITH THIS KID BECAUSE HE BEGGED SO MUCH...



IT'S A PATTERN OF ZEBRA ...

HOW'S THIS TIGER STRIPES !?



HA... WHAT'RE YOU TALKING ABOUT ? I WAS WAITING FOR AN IRRESPONSIBLE MAN FOR ONLY FOUR HOURS ...

KAZUHA, YOU AREN'T STILL HOLDING A GRUDGE AGAINST ME FOR STANDING YOU UP AT BIGMAN, UMEDA, ARE YOU?



I... I GUESS ...

BESIDES, STRIPES ONLY MEAN TIGER IN OSAKA

ZEBRA, TIGER, SAME THING !





I DIDN'T COME BECAUSE OF HIM ! I CAME ALONG WITH YOU AND YOUR DAD !

CALM DOWN... HE INVITED YOU HERE TO OKINAWA TO MAKE UP FOR IT!



NOT AT ALL !!

OF COURSE I'M NOT MAD !!

NO ONE CAN BLAME HER ...

IS SHE ..?



CONFIDENCE ?

HOW CONFIDENT ARE YOU ?

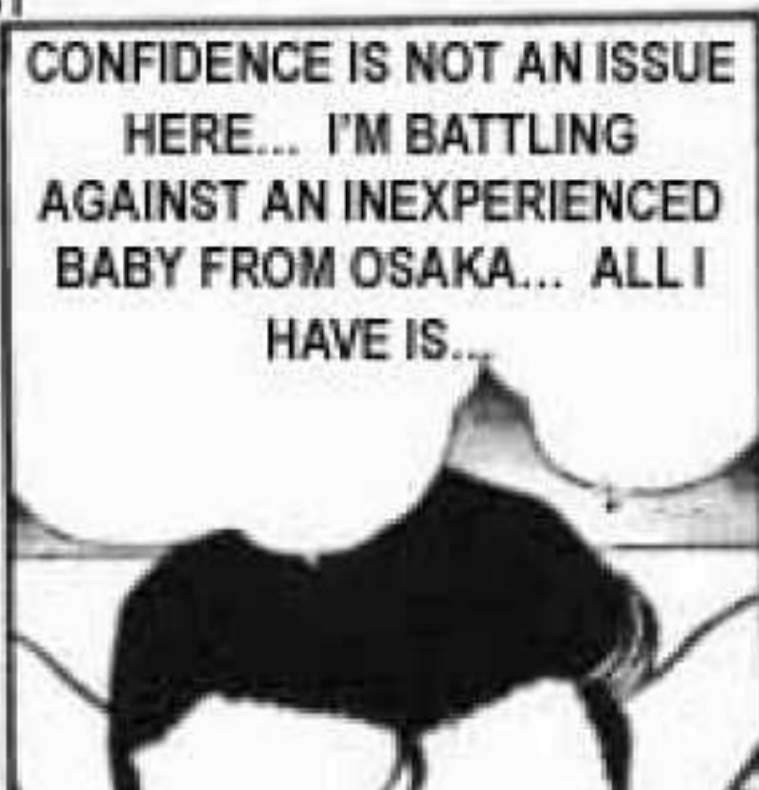
TOMORROW IS THE DETECTIVES' E-W \* SHOWDOWN

THE FAMOUS SLEEPING KOGORO !!

\* E-W is EAST - WEST



A 100% CERTAINTY OF MY VICTORY!!



CONFIDENCE IS NOT AN ISSUE HERE... I'M BATTLING AGAINST AN INEXPERIENCED BABY FROM OSAKA... ALL I HAVE IS...



OKAY, STAFFS. LET'S GO MAKE A PRELIMINARY INSPECTION !

THAT DOPE ...

IT'S A DESERT ISLAND WHERE A MYSTERIOUS BODY AND STRANGE INSCRIPTIONS WERE LEFT BEHIND...



TAKETOMI MASAO  
(43)  
TV DIRECTOR

OH... WE'LL DO LOCATION HUNTING ON THE ISLAND YOU AND DETECTIVE MOURI ARE ASKED TO COME TOMORROW

!!

WHAT IS THAT?



HEADING HIM OFF SOUNDS A BIT SNEAKY BUT...

MAYBE...

WOULD YOU LIKE TO COME ALONG, THE DETECTIVE OF THE WEST?



H, HEY ...

SURE THING! I'LL TAG ALONG!



BY ANY CHANCE I'D HATE TO SEE THAT GOOFBALL SOLVE THE MYSTERY BEFORE ME WITH KUDO'S HELP...

BUT I'M FROM TOKYO ...

WE'LL SHOW ALL THE TV VIEWERS THAT OSAKA PEOPLE ARE COOLER THAN TOKYO PEOPLE!

LET'S WORK TOGETHER AND SOLVE IT IN NO TIME!



THAT'S THE FUNAURA ISLAND WHERE AN UNIDENTIFIED BODY WAS FOUND!

THERE IT IS!

ONI = DEMON    GAME = TURTLE

SEE THERE? THE TIP OF THE ISLAND LOOKS LIKE A TURTLE-HEAD!

IT'S COMMONLY KNOWN AS ONIGAME ISLAND

ONI GAME?

TO BOOST UP THE PREFECTURE ECONOMY, I THINK

AND? HOW COME UNCLE AND YOU ARE HAVING A DEDUCTION SHOWDOWN AT THIS PLACE?

THE REST ARE NATIVE ISLANDERS WHO KNOW WELL ABOUT NEARBY SEA

MR. TAKETOMI IS ABOUT THE ONLY REAL TV CREW FROM THE MAIN LAND THOUGH

SINCE A KIDNAPPING AND A ROBBERY CASES AT MR. KANESHIRO'S, THE MAYOR OF THE ISLAND WE WERE PREVIOUSLY ON, THE NUMBER OF TOURISTS TO THE NEIGHBORING ISLANDS HAS DECREASED GREATLY DUE TO NEGATIVE PUBLICITY. THEY PLAN TO MAKE THE ISLANDS POPULAR

ONCE AGAIN BY AIRING OUR SHOWDOWN ON TV. THAT ONIGAME IS ALSO UNDER MR. KANESHIRO'S JURISDICTION

I DON'T SEE HOW CLEARING THE MYSTERY OF A BODY WOULD RESTORE THE BAD REPUTATION...



WE'LL SHOW YOU A GREAT SPOT!

LET'S GO FOR A DIVE AFTER SHOOTING TOMORROW!

IKEMA NOBURO (24) STAFF

KUME YOSHITSUGU (25) STAFF



I'M FROM OSAKA!

UM, YES...

TO KYO?

HEY, WHERE ARE YOU TWO FROM?

OUR SCHEDULE IS FULL FOR TODAY, TOMORROW, AND THE DAY AFTER THAT !!

OUT OF QUESTION !!



WE DON'T HAVE TIME TO PLAY WITH YOU FOOLS AND ACT LIKE FISH !!

HOLDING A TUBE IN A MOUTH AND WEARING PENGUIN-LIKE FLIPPERS?



MY ....?



OH... SHE'S MY ...

WHAT'S SHE TO YOU?

HUH?



ISN'T HIS SENTENCE WEIRD ?

LEAVE HER ALONE !!

CHILDHOOD FRIEND WHO HAS NOTHING TO DO WITH ME AND A NOISY SMALL-TIMER, SO .....



HE'S ONE OF THE TWO STARS ON OUR SPECIAL !

DETECTIVE OF THE WEST, YOUNG HATTORI HEIJI

TAIRA YOSHIE (26) STAFF



HUH? DON'T YOU KNOW ABOUT ME?

WHY ARE YOU ON THIS SHIP IF YOU AREN'T A STAFF !?

WHO THE HECK ARE YOU ?



THAT MAKES THE SHOW INTERESTING!

BUT HE'S ONLY A BOY

WHAT? THIS KID?

ASAP = AS SOON AS POSSIBLE



LET'S WORK OFF QUICKLY AND HEAD BACK HOME ASAP

HAY ...



SO I'M CHALLENGING THAT DIMWIT !?

SEE, A RISING HIGH SCHOOL DETECTIVE CHALLENGES MOURI KOGORO !!





SHIMOJI TAKASHI  
(38)  
STAFF

.....  
RIGHT,  
CAPTAIN  
?



THEY SAY HERE  
A SERVITOR OF  
GOOSOH COMES OUT  
AFTER SUNSET TO GET  
MABUI ...

DAITOU MIKIHICO  
(47)  
STAFF



GOOSOH IS THE  
OTHER WORLD, AND  
MABUI IS SOULS. IT'S  
AN OLD OKINAWAN  
FORK  
TALE...

COMES  
TO GET  
MABUI  
...?

A SERVI-  
TOR OF  
GOO  
SOH...

A SOUL-BEARER  
DRESSED IN DEATH  
COSTUME SILENTLY  
COMES FROM WATER-  
SIDE AND SUCKS UP  
HER SOUL...



IT SAYS WHEN  
A WOMAN'S  
WEAVING  
OVERNIGHT  
.....



THAT CHICK DEFINI-  
TELY HAS A WHITE  
HIGH-LEG SWIMSUIT  
!!

OH,  
OKAY...

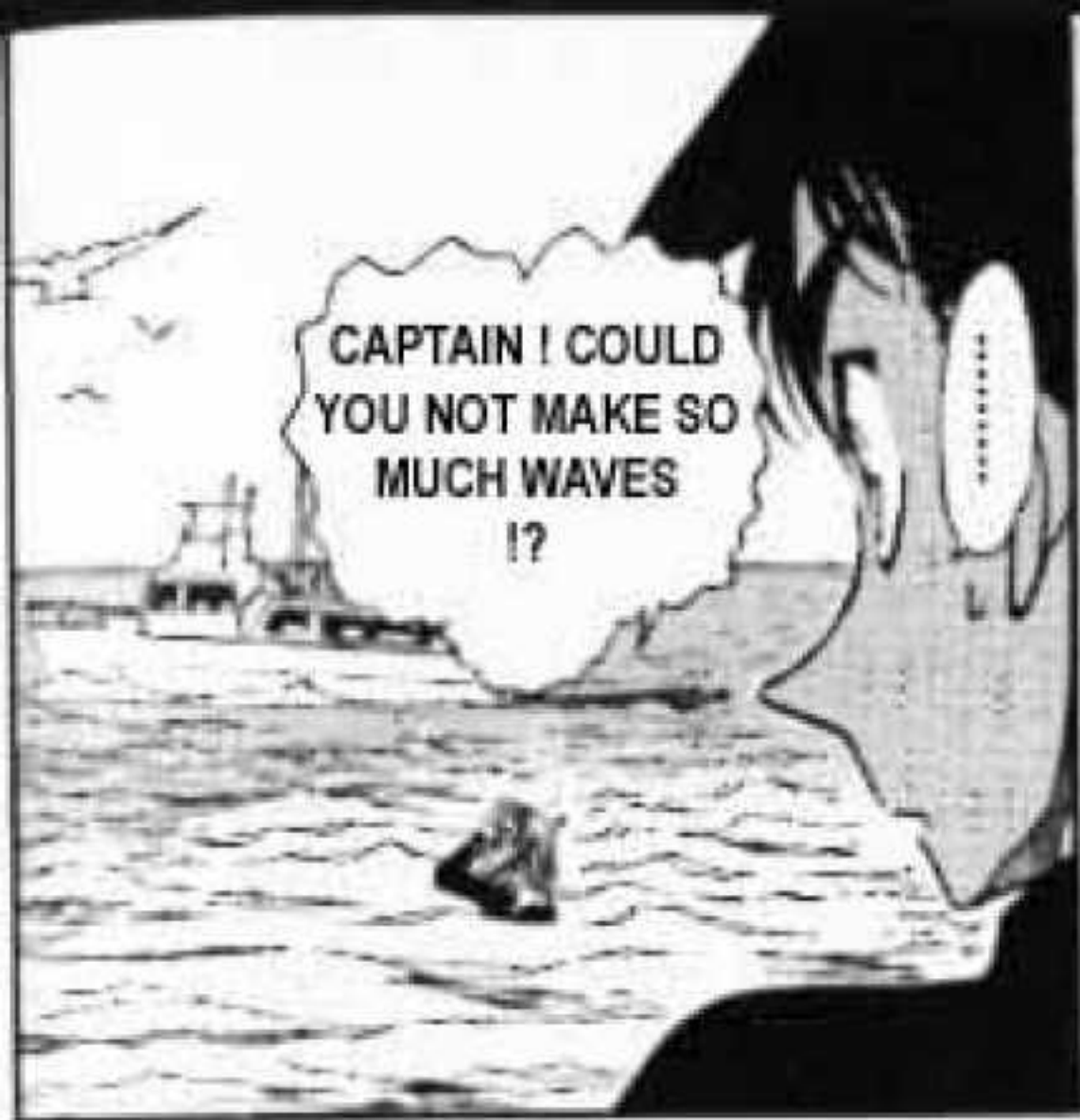


EH  
?

IT'S  
WHITE



HEY! DON'T REMIND  
ME OF THAT STORY!  
I'M THINKING ABOUT  
GOING INTO THE  
SEA THERE...



'KOU AND  
SHALL NOT  
BE OTSU'...

乙にありて  
甲存りて  
姫殿

'THE SLEEPING  
PLACE OF A  
PRINCESS  
SHALL BE...'

A MAN DIED  
OF STARVA-  
TION WAS  
FOUND  
HERE A  
YEAR AGO



LEANING  
ON THE  
POLE WITH  
HIS BACK  
ON THE  
INSCRIP-  
TIONS



Y,  
YES...

ARE YOU SURE THE  
BODY WAS IN FRONT  
OF THESE INSCRIP-  
TIONS ON THE  
POLE?

SO THAT NATIVES  
SUSPECTED THAT HE  
DRIFTED TO THE  
SHORE WHEN HIS SHIP  
WAS CAPSIZED BY ONE  
OF THE TYPHOONS



LARGE  
TYPHOONS CAME  
CONSTANTLY  
AROUND THAT  
TIME

THE MAYOR,  
MR.  
KANESHIRO,  
DID



WHO BUILT A  
HOUSE LIKE  
THIS ON A  
DESERT ISLAND  
BY THE WAY ?

HEY  
?

BUT THESE  
WORDS ARE  
TOO BIZARRE



.....



I SURE FEEL LIKE URASHIMA TARO, ALRIGHT

I AGREE. IT LOOKS HELL OF A LOT DIFFERENT FROM THE LAST TIME...



AHA IT'S WHITE !!

LOOKS LIKE NO ONE'S BEEN TAKING CARE OF THE HOUSE SINCE THE TYPHOONS DESTROYED IT

IT SUPPOSE IT USED TO BE HIS COTTAGE BUT...



UNTIL TWO YEARS AGO, I USED TO LOOK AT THE HOUSE FROM A SHIP. THERE ARE MANY MACKEREL SCADS AROUND THIS AREA

THE LAST TIME, SO YOU COME HERE OFTEN ?



OTHER DIVERS STOPPED COMING SINCE THE BODY WAS FOUND THOUGH

Y, YEA. WE OFTEN PASSED BY 'CAUSE THERE'S A HOT DIVING SPOT ACROSS THIS ISLAND ...

SO ARE YOU BOTH TOO, RIGHT?



MACKEREL SCADS... ?



?

SO HE DOESN'T TRUST MY DEDUCTIONS...



OK!

ANYWAYS, I'LL BE DISCUSSING WITH HEIJI. I WANT ALL OF YOU TO SEARCH AROUND THE ISLAND AND CHECK OUT SUSPICIOUS PLACES THAT MAY GIVE HINTS TO HEIJI TO SOLVE THE MYSTERY!

' THE SLEEPING PLACE OF A PRINCESS SHALL BE KOU AND SHALL NOT BE OTSU '

+ LIKE A/B/C OR 1/2/3 IN GRADING SYSTEM, THEY ARE HARDLY EVER USED TODAY

WHY WOULD I DO THAT ?

AREN'T YOU PLAYING DUMB WITH ME TO LET TOKYO WIN OVER OSAKA ?

NUH UH...

HEY, KUDO DID YOU GET ANYTHING YET?

SO THE PRINCESS MUST BE SLEEPING AT ONE AND NOT TWO...

KOU AND OTSU ARE LIKELY OF KOU/OTSU/ HEI... +

OH, WAIT !

MAYBE IT MEANS 'PRINCESS HAS THE BEST SLEEPING FACE' ...

++ IN THIS CASE, OTSU HAS A MEANING 'ELEGANT' OR 'BEAUTIFUL'

.....

HE HE

HEY, GOOD ONE!

HMM. IT'S HARD TO GIVE KOU/ OTSU +++

OR COULD IT MEAN 'THOUGH PRINCESS IS NORMALLY BEAUTIFUL, SHE ISN'T THAT OTSU WHEN SHE'S ASLEEP' ? ++

++ RAN JUST USED A COMMON EXPRESSION, THAT BOTH THE ORIES ARE EQUALLY GOOD THAT SHE CAN'T DECIDE ON WHICH SHOULD BE A OR B

AHH,  
DAMN IT  
...



WILL YOU  
SHUT UP  
!!!



YOU'RE RIGHT. IT'S  
BEEN MORE THAN  
AN HOUR SINCE  
EVERYONE ELSE  
GOT BACK TO THIS  
SHIP



BY THE  
WAY, MISS  
TAIRA IS  
LATE...



MAYBE  
SHE'S  
STILL  
DIVING,  
HUH?

I  
GUESS  
SO...

YEA,  
LEAVE THIS  
SIDE TO  
ME!

I'LL SEARCH  
FROM THIS SIDE  
ALONG THE  
SHORE...!

HEIJI  
!?

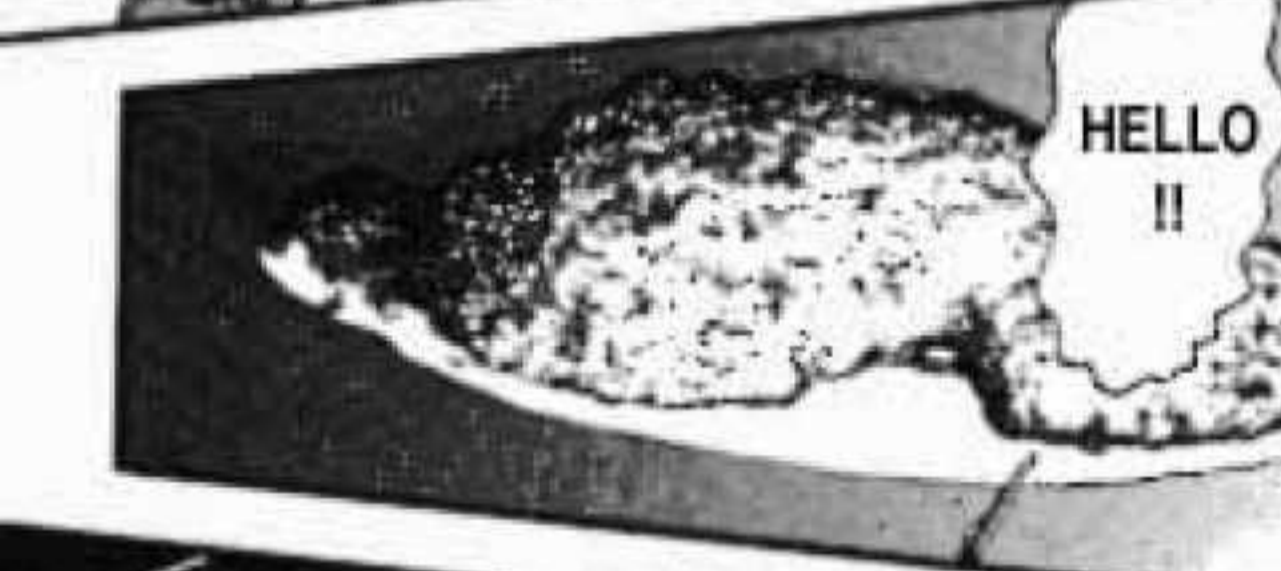
H,  
HEY!



MISS  
TAIRA!

ANSWER  
ME!

HEY,  
MISS  
!!



HELLO  
!!





TA  
...

MISS  
TAIRA  
!?



MISS  
TAIRA

!?

Translation  
I AM A SERVITOR OF GOOSOH